

6/23/81 Jak

## CONTENTS — SOMMAIRE — INHALT

Vorwort, Ján Podolák . . . . .	9
Culture and Way of Life of the Slavs in the Conditions of Socialism Культура и образ жизни славян в условиях социализма	
Ju. V. Brómley (Moskva), Das Internationale und das Nationale beim Aufbau des Socialismus . . . . .	13
Интернациональное и национальное в строительстве социализма (Резюме)	
K. V. Čistov (Leningrad), Etnographisches Studium der gegenwärtigen geisti- gen Kultur in theoretisch-informatorischen Aspekt . . . . .	29
Теорико-информационный аспект изучения современной духовной культуры (Резюме)	
J. Burzsta (Poznaň), Die Bedeutung der Volkskultur in der polnischen Gesell- schaft einst und jetzt . . . . .	43
Znacenie kultury ludowej w społeczeństwie polskim dawniej i dziś (Streszczenie)	
V. Hadžinikolov (Sofia), Probleme der Tradition und Innovation in der Volkskultur . . . . .	57
Проблеми на традицията и иновацията в народна култура (Резюме)	
B. Tumangelov (Sofia), Über die ethnographische Interpretation des Problems „Tradition und Innovation“ . . . . .	79
За етнографската интерпретация на проблема „традиция и иновация“ (Резюме)	
S. Genčev (Sofia), Existenzformen und ethnische Funktionen der traditionellen Volkskultur in der Gegenwart . . . . .	95
Форми на съществуване и етнически функции на традиционната народна култура в съвременността (Резюме)	
D. Todoroov (Sofia), Über die Kontinuität der Traditionen im modernen Sys- tem der Festbräuche . . . . .	109
За приемствеността на традициите в съвременната празнично-обредна система (Резюме)	
A. Prandá (Bratislava), The Process of Biulding up Socialism as Reflected in Value Orientations of the Slovak Village . . . . .	119
Odraz procesu budovania socializmu v hodnotových orientáciách slovenskej de- diny (Resumé)	

E. Horváthová (Bratislava), Stellung und Bedeutung der Zeremonien im Leben der sozialistischen Gesellschaft und des Menschen . . . . .	133
K. P. Podoláková — J. Podolák (Bratislava), Some Aspects of Cooperation between Ethnography and Sociology within the Research of the Way of Life in Contemporary Villages in Slovakia . . . . .	143
Niekteré aspekty spolupráce etnografie a sociológie pri výskume spôsobu života v súčasnej dedine na Slovensku (Resumé) . . . . .	
A. Robek (Praha), The Ethnographic Study of Bulgaria in the Light of Czech Archive Documents . . . . .	153

#### FORUM

B. Kopczyńska — Jaworska (Łódź), Polnische Erforschungen eines kollektivierten Dorfes . . . . .	163
F. Förster (Bautzen), Sorbische ethnographische Gegenwartsforschung . . . . .	171

#### HRISTO VAKARELSKI

A. Primovski (Sofia), Hristo Vakarelski et l'ethnographie bulgare . . . . .	177
S. Stojkova (Sofia), Hristo Vakarelski comme folkloriste . . . . .	183
K. Krastanova (Sofia), Bibliographie von Werken Christo Vakarelski . . . . .	187

#### INFORMATIONES

Internationales Symposium „Ethnographische Aspekte der sozialistischen Lebensweise“ — Smoljan, Bulgarien 1977. L. Makavejeva, Sofia . . . . .	197
Twenty Years of the International Cooperation in the Ethnological Research of the Carpathian Area — J. Podolák, Bratislava . . . . .	201
Seminarium Ethnologicum VIII—X — L. Chorváthová, Bratislava . . . . .	205

#### RECENSIO LIBRORUM

Wandlungen der Volkstradition in der Gegenwart — M. Paríková, Bratislava	209
The Integrated Research of Contemporary Village — K. P. Podoláková, Bratislava	212
Wandlungen der Volkskultur in Polen — J. Burszta, Poznań . . . . .	213
Ethnography and Present Times — J. Podolák, Bratislava . . . . .	215
Problems of the Folk Culture and National Culture — J. Podolák, Bratislava	216
La vie et l'oeuvre de Kazimierz Mozyński — L. Chorváthová, Bratislava	218
Das Russische nationale Hochzeitsbrauchtum — E. Horvátová, Bratislava	221
Bălgarska Etnografija — J. Podolák, Bratislava . . . . .	223
Izvestija na EIM . . . . .	226
Glasnik Etnografskog Muzeja u Beogradu . . . . .	226
Ceský lid . . . . .	227
Lud . . . . .	229
Makedonski folklor . . . . .	230
Narodna tvorčist ta etnografija . . . . .	232
Sovietskaja etnografija . . . . .	238
Slovenský národopis . . . . .	238
Zborník Slovenského národného múzea — Etnografia . . . . .	239
List of Contributors . . . . .	240